

## ОБРАЗОВАТЕЛЬНЫЕ МАТЕРИАЛЫ ДЛЯ ПАЦИЕНТОВ И УХАЖИВАЮЩИХ ЗА НИМИ ЛИЦ

# Mesalamine

Этот документ, предоставленный Lexicomp®, содержит всю необходимую информацию о препарате, включая показания, способ применения, побочные эффекты и случаи, при которых необходимо связаться с вашим поставщиком медицинских услуг.

### Торговые наименования: США

Apriso; Asacol HD [DSC]; Canasa; Delzicol [DSC]; Lialda; Pentasa; Rowasa; SfRowasa

### Торговые наименования: Канада

Mezavant; Mezera; Octasa; Pentasa; Salofalk; TEVA-5 ASA

### Для чего используется этот лекарственный препарат?

- Применяется для лечения язвенного колита.
- Применяется для предотвращения возвращения приступов язвенного колита.
- Применяется для лечения заболеваний легкой и средней тяжести дистального отдела толстой кишки.
- Данный препарат можно давать детям и по другим

показаниям. Проконсультируйтесь с врачом.

## **Что необходимо сообщить врачу, ПРЕЖДЕ ЧЕМ мой ребенок примет данный лекарственный препарат?**

- Если у вашего ребенка аллергия на данный препарат, любые его составляющие, другие препараты, продукты питания или вещества. Сообщите врачу об аллергии и о том, как она проявлялась у ребенка.
- Если у вашего ребенка имеется любое из перечисленных нарушений состояния здоровья: заболевание почек или заболевание печени.
- Если у Вашего ребенка язва желудка или кишечника.
- Если у вашего ребенка сужение гастроэзофагеального сфинктера или иной тип блокады желудка.
- Если у вашего ребенка непроходимость мочевых путей, проконсультируйтесь с врачом.

Данный список лекарств и заболеваний, которые могут неблагоприятно сочетаться с приемом данного препарата, не является исчерпывающим.

Проконсультируйтесь с врачом или фармацевтом относительно всех лекарственных препаратов, которые принимает ваш ребенок (как рецептурных, так и приобретаемых без рецепта, натуральных

препаратах и витаминах), а также о проблемах с его здоровьем. Вам необходимо удостовериться, что прием данного препарата безопасен при заболеваниях вашего ребенка и в сочетании с другими лекарственными препаратами, которые он уже принимает. Не следует начинать, прекращать прием или изменять дозировку какого-либо лекарственного препарата, который принимает ваш ребенок, без согласования с врачом.

**Что мне необходимо знать или делать, пока мой ребенок принимает данный препарат?**

**Все формы выпуска:**

- Сообщите всем медицинским работникам, обеспечивающим медицинское обслуживание Вашего ребенка, о том, что Ваш ребенок принимает этот лекарственный препарат. Это врачи, медсестры, фармацевты и стоматологи Вашего ребенка.
- Следите за тем, чтобы ребенок проходил анализы крови и другие лабораторные анализы в соответствии с указаниями врача.
- Этот лекарственный препарат может влиять на результаты некоторых лабораторных анализов. Сообщите всем медицинским работникам и сотрудникам лабораторий, обеспечивающим

медицинское обслуживание вашего ребенка, о том, что ваш ребенок принимает этот лекарственный препарат.

- Постарайтесь, чтобы ребенок каждый день пил много жидкости, не содержащей кофеин, если только врач не указал пить меньше жидкости.
- Если у вашего ребенка аллергия на сульфиты, проконсультируйтесь с врачом. В некоторых продуктах содержатся сульфиты.
- Если у Вашего ребенка фенилкетонурия, проконсультируйтесь с врачом. В некоторых продуктах содержится фенилаланин.
- Во время приема этого лекарственного препарата моча ребенка может стать красновато-коричневой при контакте с поверхностями или водой, которые были обработаны отбеливателем (например, в туалете). Если вы заметили, что моча вашего ребенка приобрела красновато-коричневый оттенок, последите за ее струей. Обращайтесь к врачу, только если моча вашего ребенка красновато-коричневая на выходе из организма, прежде чем она вступит в контакт с любыми поверхностями или водой, которые, возможно, были обработаны отбеливателем.

- Ваш ребенок в большей степени подвержен получению солнечного ожога. Избегайте длительного пребывания на солнце, использования солнечных ламп и горизонтальных соляриев. Пользуйтесь солнцезащитным средством и следите, чтобы ребенок носил защищающую от солнца одежду и солнцезащитные очки.
- Не все препараты подойдут каждому ребенку. Прежде чем дать этот препарат ребенку, проконсультируйтесь с врачом.
- Не давайте препарат детям и подросткам, у которых присутствуют симптомы или которые находятся в процессе выздоровления при гриппе, ветряной оспе или других вирусных инфекциях из-за риска развития синдрома Рейе. Синдром Рейе приводит к очень тяжелым нарушениям со стороны головного мозга и печени.

**Если Ваша дочь беременна или кормит ребенка грудью:**

- Проконсультируйтесь с врачом, если ваша дочь беременна, забеременела или кормит ребенка грудью. Необходимо будет обсудить преимущества и риски для вашей дочери и ее ребенка.

**Таблетки:**

- Частицы этого лекарственного препарата Вы можете видеть в кале ребенка. Если это часто происходит, проконсультируйтесь с врачом.

### **Капсулы пролонгированного действия (Delzicol):**

- Частицы этого лекарственного препарата Вы можете видеть в кале ребенка. Если это часто происходит, проконсультируйтесь с врачом.
- В состав капсульной оболочки этого препарата входит железо. Если у вашего ребенка высокий уровень железа в крови или он принимает витамины или другие добавки с железом, проконсультируйтесь с врачом.

### **Все лекарственные препараты для ректального применения:**

- Данный препарат может запачкать ткани, древесное покрытие, окрашенные поверхности, мрамор, гранит, винил и эмаль.

**О каких побочных эффектах мне следует немедленно сообщать лечащему врачу моего ребенка?**

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ/ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ:** Хотя и в редких случаях, но у некоторых пациентов прием данного лекарственного препарата может вызывать очень серьезные, а иногда и смертельно опасные побочные эффекты. Немедленно свяжитесь с врачом

Вашего ребенка или обратитесь за медицинской помощью, если у Вашего ребенка имеется любой из перечисленных ниже признаков или симптомов, которые могут быть связаны с очень тяжелым побочным эффектом:

### **Все формы выпуска:**

- Признаки аллергической реакции, такие как сыпь, крапивница, зуд, покрасневшая и отечная кожа с волдырями или шелушением, возможно в сочетании с лихорадкой, свистящее или хрипящее дыхание, стеснение в груди или горле, затрудненное дыхание, глотание или речь, необычная хриплость, отечность в области рта, лица, губ, языка или горла.
- Признаки проблем с почками, в т. ч. отсутствие мочеиспускания, изменение объема мочи, кровь в моче либо резкий набор массы тела.
- Боль в спине, животе или наличие крови в моче. Возможно, это признаки камней в почках.
- Боль в груди, стенокардия, тахикардия или нарушение сердечного ритма.
- Повышение температуры, озноб, боль в горле; появление кровоподтеков и кровотечений по необъяснимым причинам; выраженное чувство усталости или слабости.

- У некоторых людей может возникнуть реакция на данный препарат в виде симптомов язвенного колита. Немедленно позвоните врачу, если у вашего ребенка возникли или усилились боли или спазмы в животе, появилась кровь в стуле, высокая температура, головная боль, зуд, сыпь, глаза приобрели красный или розовый цвет или появилось плохое самочувствие.
- Применение препаратов, подобных этому, сопровождалось нарушениями со стороны печени. В некоторых случаях это приводило к смертельному исходу. Немедленно обратитесь к врачу при появлении у ребенка признаков нарушений со стороны печени, таких как потемнение мочи, утомляемость, снижение аппетита, тошнота или боль в животе, посветление кала, рвота, пожелтение кожи или глаз.
- Применение данного препарата иногда сопровождалось нарушениями со стороны сердца. В некоторых случаях это приводило к смертельному исходу. Если у ребенка появится одышка, резкая прибавка массы тела или отеки рук или ног, немедленно обратитесь к лечащему врачу.
- На фоне применения данного препарата возможны тяжелые реакции со стороны кожных покровов. К



ним относятся синдром Стивенса — Джонсона (ССД), токсический эпидермальный некролиз (ТЭН) и другие серьезные кожные реакции. Иногда могут поражаться другие органы. Такие реакции могут приводить к смерти. Незамедлительно обратитесь за медицинской помощью при появлении у вашего ребенка таких симптомов со стороны кожи, как покраснение, отек, волдыри или шелушение; при покраснении или раздражении глаз; изъязвлениях в полости рта, горле, носу, в области глаз или гениталий, а также на любых других участках кожи; при высокой температуре, ознобе, боли в теле, одышке или увеличении лимфатических узлов.

### **Ректальная клизма:**

- Боль в прямой кишке или ректальная боль.

### **Каковы некоторые другие побочные эффекты данного лекарственного препарата?**

Любой лекарственный препарат может иметь побочные эффекты. Однако у многих людей побочные эффекты либо незначительные, либо вообще отсутствуют. Свяжитесь с врачом Вашего ребенка или обратитесь за медицинской помощью, если любой из этих или других побочных эффектов беспокоит Вашего ребенка, или если он не проходит:

## **Все формы выпуска:**

- Запор, диарея, боль в животе, тошнота или рвота.
- Изжога.
- Газообразование.
- Отрыжка.
- Раздражение носа или горла.
- Головокружение или головная боль.
- Боли в спине.
- Кашель.

## **Все лекарственные препараты для ректального применения:**

- Раздражение прямой кишки.

Данный список возможных побочных эффектов не является исчерпывающим. Если у Вас возникли вопросы касательно побочных эффектов, обратитесь к врачу Вашего ребенка. Проконсультируйтесь с врачом Вашего ребенка относительно побочных эффектов.

Вы можете сообщить о развитии побочных эффектов в национальное управление здравоохранения.

**Как лучше всего давать этот лекарственный препарат?**  
Давайте данный препарат Вашему ребенку в

соответствии с предписаниями врача. Прочитайте всю предоставленную Вам информацию. Строго следуйте всем инструкциям.

### **Таблетки:**

- Некоторые лекарственные препараты нужно принимать с пищей, а некоторые — натощак. Бывают лекарственные препараты, которые принимаются независимо от приема пищи. Спросите фармацевта, как применять ребенку данный лекарственный препарат.
- Давайте данный препарат с полным стаканом воды.
- Попросите ребенка проглотить целиком. Попросите ребенка не жевать, разламывать или крошить таблетку.
- Если у вашего ребенка трудности с глотанием, проконсультируйтесь с врачом.
- Продолжайте давать этот лекарственный препарат в соответствии с указаниями врача Вашего ребенка или другого медицинского работника, даже если у Вашего ребенка хорошее самочувствие.

### **Капсулы пролонгированного действия:**

- Давайте данный лекарственный препарат независимо от приема пищи.

- Давайте данный препарат с полным стаканом воды.
- Попросите ребенка проглотить целиком. Попросите ребенка не жевать, разламывать или крошить таблетку.
- Некоторые препараты после вскрытия допускается вносить непосредственно в ротовую полость или добавлять в яблочное пюре или йогурт. Некоторые препараты следует проглатывать целиком. Если ребенок не может проглотить препарат целиком, вы должны точно знать, как его давать ребенку.
- Продолжайте давать этот лекарственный препарат в соответствии с указаниями врача Вашего ребенка или другого медицинского работника, даже если у Вашего ребенка хорошее самочувствие.

### **Капсулы пролонгированного действия (Apriso):**

- Не давайте Вашему ребенку антациды одновременно с данным лекарственным препаратом.  
Проконсультируйтесь с врачом.

### **Все лекарственные препараты для ректального применения:**

- Этот препарат предназначен только для ректального применения. Препарат не предназначен для приема внутрь.

- Ваш ребенок может одновременно принимать таблетку или капсулу и препарат для ректального применения.
- Продолжайте давать этот лекарственный препарат в соответствии с указаниями врача Вашего ребенка или другого медицинского работника, даже если у Вашего ребенка хорошее самочувствие.

### **Ректальная клизма:**

- Принимайте препарат перед сном. Вы должны знать, как применять данный препарат. С вопросами обращайтесь к врачу или фармацевту.
- Хорошо взболтайте суспензию перед применением.
- Снимите защитный колпачок с аппликатора клизмы перед использованием дозы.
- Попросите вашего ребенка как можно дольше удержать суспензию в прямой кишке.
- После вскрытия саше из фольги клизма может со временем потемнеть. Если клизма немного потемнела, ее все равно можно использовать. А если она стала темно-коричневой, не используйте ее. Проконсультируйтесь с врачом или фармацевтом, если сомневаетесь, можно ли еще использовать клизму.

## **Суппозитории:**

- Принимайте перед сном.
- Мойте руки до и после применения.
- Если свечка мягкая, охладите ее в холодильнике или подержите под холодной водой.
- Снимите со свечи обертку из фольги и вставьте свечу заостренным концом внутрь. Не касайтесь руками слишком много. Попросите ребенка удерживать свечу на протяжении 1–3 часов или по возможности дольше. Не разрезайте и не разламывайте свечу.

## **Ректальная пена:**

- Принимайте перед сном.
- Хорошо взболтайте перед применением.
- Для нанесения ректальной пены используйте аппликатор.
- Мойте руки и аппликатор после применения.

## **Что делать, если мой ребенок пропустит прием дозы лекарственного препарата?**

- Дайте пропущенную дозу как можно скорее.
- Если Вашему ребенку пришло время принять следующую дозу, не принимайте пропущенную дозу

и затем вернитесь к обычному графику приема препарата ребенком.

- Не следует давать двойную дозу одновременно или дополнительные дозы.

**Как мне хранить и (или) выбросить этот лекарственный препарат?**

**Все пероральные препараты:**

- Хранить при комнатной температуре в сухом месте. Не хранить в ванной.
- В контейнерах с некоторыми продуктами может содержаться поглотитель влаги, который защищает продукт от сырости. Если в контейнере имеется поглотитель влаги, не вынимайте его. Препарат некоторых торговых марок допускается хранить без поглотителя влаги некоторое время. В случае сомнений проконсультируйтесь с врачом или фармацевтом.

**Ректальная клизма:**

- Давайте ребенку препарат перед сном. Вы должны знать, как применять данный препарат. С вопросами обращайтесь к врачу или фармацевту ребенка.
- Храните при комнатной температуре.
- Хранить суспензию для прямой кишки в фольге до

момента применения. Не храните в холодильнике.

- Берегите ректальную суспензию от жары.

### **Суппозитории:**

- Храните при комнатной температуре. Не помещайте в холодильник или морозильник.
- Некоторые препараты можно хранить в холодильнике. Проконсультируйтесь с фармацевтом или прочитайте этикетку на упаковке.
- Не подвергайте воздействию тепла и света.
- Хранить в сухом месте. Не хранить в ванной.

### **Ректальная пена:**

- Храните при комнатной температуре. Не помещайте в холодильник или морозильник.
- Защищайтесь от воздействия тепла и солнечных лучей.
- Не прокалывайте и не сжигайте, даже если он кажется пустым.
- Выбросьте все неиспользованные остатки препарата по прошествии 12 недель после вскрытия упаковки.

### **Все формы выпуска:**



- Храните все лекарственные препараты в безопасном месте. Храните все лекарственные препараты в месте, недоступном для детей и домашних животных.
- Утилизируйте неиспользованные лекарственные препараты или препараты с истекшим сроком годности. Не выливайте в туалет или канализацию без соответствующих указаний. Если у вас есть вопросы относительно утилизации лекарственных препаратов, проконсультируйтесь с фармацевтом. В вашем регионе могут действовать программы утилизации лекарственных препаратов.

## **Общие сведения о лекарственных препаратах**

- Если симптомы или нарушения состояния здоровья Вашего ребенка не уменьшаются, или отмечается ухудшение, обратитесь к врачу Вашего ребенка.
- Не делитесь лекарством вашего ребенка с другими и не давайте чье-либо лекарство вашему ребенку.
- К некоторым лекарственным препаратам могут прилагаться другие информационные листки для пациента. Если у Вас есть вопросы, касающиеся данного лекарственного препарата, проконсультируйтесь с врачом Вашего ребенка, медсестрой, фармацевтом или другим работником здравоохранения.

- Если вы считаете, что произошла передозировка препарата, немедленно позвоните в токсикологический центр или обратитесь за медицинской помощью. Будьте готовы сообщить или показать, какой препарат вы приняли, в каком количестве и когда это произошло.

## **Использование информации потребителем и ограничение ответственности**

Эта обобщенная информация включает краткие сведения о диагнозе, лечении и/или лекарственном препарате. Она не является всеобъемлющим источником данных и должна использоваться в качестве инструмента, помогающего пользователю понять и (или) оценить потенциальные варианты диагностики и лечения. Она НЕ включает в себя всю информацию о состояниях, методах лечения, лекарствах, побочных эффектах или рисках, которые могут относиться к конкретному пациенту. Она не должна считаться медицинской консультацией или заменой медицинской консультации, диагностики или лечения, предоставляемых врачом на основе врачебного обследования и оценки конкретных и уникальных обстоятельств пациента. Пациенты должны проконсультироваться с врачом для получения полной информации о своем здоровье, медицинских

вопросах и вариантах лечения, включая любые риски или преимущества в отношении использования лекарств. Данная информация не является гарантией того, что вид лечения или лекарственный препарат безопасен, эффективен или одобрен для лечения конкретных пациентов. Предприятие UpToDate, Inc. и его дочерние предприятия отказываются от любых гарантий или обязательств, связанных с этой информацией или ее использованием. Использование этой информации регулируется Условиями использования, представленными на веб-странице <https://www.wolterskluwer.com/en/know/clinical-effectiveness-terms>.

**Дата последнего пересмотра**  
2025-09-18

### **Авторское право**

© UpToDate, Inc. и ее аффилированные компании и/или лицензиары, 2025. Все права защищены.

If you have questions or concerns, contact your healthcare provider. A member of your care team will answer Monday through Friday from 9 a.m. to 5 p.m. Outside those hours, you can leave a message or talk with another MSK provider. There is always a doctor or nurse on call. If you're not sure how to reach your healthcare provider, call 212-639-2000.

Дополнительную информацию см. в нашей виртуальной библиотеке на сайте [www.mskcc.org/pe](http://www.mskcc.org/pe).

Mesalamine - Last updated on December 12, 2022

Все права защищены и принадлежат Memorial Sloan Kettering Cancer Center



Memorial Sloan Kettering  
Cancer Center